# GAZETA DE MADRID

DEL LUNES : DE SETIEMBRE DE 1811.

### TURQUIA.

A STATE OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE

# Constantinopla 20 de junio.

El dia 14 de junio sueron desterrados á sus casas de campo situadas en las costas de la Anatolia el kiaya-bei (ministro de lo Interior) Morai-Osman-essendi; el zarbhna-emini (director general de las casas de moneda), y Tschelebi-Mustasa-essendi. El antiguo canciller del imperio Halet-essendi ha sido nombrado para reemplazar al primero, y en lugar del último ha sido nombrado el testerdar (tesorero general) Tahsin-Hassan essendi. Al antiguo mektubaschi de campo Raus bei se le ha contiado la administracion de rentas. Todavía no se ha llegado á traslucir en el público la causa de la deposicion de los ministros.

El 16 por la noche se anunció al público con salvas de artillería del serrallo, de las baterías de Tefina y de la esquadra el nacimiento de otra princesa, á la qual se ha dado el nombre de sulta-

na Saliha.

# Fronteras de Turquía 15 de julio.

El 18 de junio ha sido un dia de terror y de desolacion en el arrabal de Pera en Constantinopla. A las 3 de la mañana se prendió fuego en la caballeriza de un armenio, por descuido de un hombre que estuvo fumando alli. La casa estaba al extremo de la calle donde estaba situada la casa de la legacion rusa. El viento extendió fas llamas con tal prontitud y violencia, que se comunicó el fuego á un mismo tiempo á las quatro esquinas de un edificio llamado dors jolages. En menos de tres horas quedaron reducidos à cenizas los edificios de las legaciones rusa y austriaca, y unas 20 casas particulares.

Al primer aviso se presentó el caimacan-baxá, con los demas ministros de la Puerta y los comandantes, en la casa de la legación sueca, cuyos edificios habian padecido algo en el incendió, y desde alli dirigian las bombas de agua. El mal temporal no permitió al Gran Señor salir del serrallo.

Los essuerzos de los conductores de las bombas, pero mucho mas una gran linvia que principió à caer repentinamente, detuvieron los progresos del incendio. Esta escena sue seguida de otra aun mucho mas horrorosa. Al amanecer principió una terrible tempestad, y cayó un aguacero tan terrible, que derribó algunas casas en el quartel de Kassin-baxá; se llevó á 30 personas, la mayor parte mugeres y niños, y las arrebató con tanta precipitacion al mar, que no sue posible socorterlas.

En esta ocasion ha dado la Puerta una prueba bien clara de su censideracion al representante de la corte del Austria. Apenas se habia apagado el fuego quando ilegó el guarda-sellos del reis effendi con un secretario privado y la comitiva del dragoman de la Puerta á asegurar en nombre del ministro turco al internuncio de Austria el caballero de Sturmer la parte que tomaba en la desgracia acaecida á él y à las personas de su legacion. Los miembros del cuerpo diplomático que residen en aquella capital han manifestado el mayor interes al internuncio; pero la conducta de Mr. Latour-Maubourg, encargado de negocios de Francia, merece que se haga de ella una mencion particular. Este ministro ha dado á escoger al internuncio qualquiera de las 3 casas pertenecientes á la legacion francesa en Pera, para que coloque en ella interinamente su familia y su cancillería. A consecuencia de esta oferta el señor Sturmer ha ocupado la casa que era antes de la legacion holandesa.

La ciudad de Esmirna ha quedado tambien destruida en los dias 10 y 14 de junio por un incendio tan terrible como el que padeció el año de 1799. Una gran parte de esta ciudad opulenta ha sido presa de las llamas; y se regulan los daños en 10 millones de piastras por lo menos. El quartel de ios francos es el que ha librado mejor, pues no

ha ilegado alli el incendio.

### DINAMARCA.

### Copenhague 22 de julio.

S. M. ha hecho otro viage á Fredericsburgo, Frederisburgo, Bsron y Fredericswaerck á pasar revista á las tropas acantonadas en aquellas inmediaciones; ayer noche volvió S. M. á esta capital.

Un cabestrero de esta ciudad acaba de establecer la primera fabrica de cinchas que hai en los estados dinamarqueses, los quales hasta ahora han sido tributarios por este artículo, como por otros

muchos, de la Inglaterra.

La actual carestía del lacre ha dado motivo á una resolucion de S. M., por la que se permite á los magistrados y autoridades constituidas sellar sus despachos con obleas, poniendo encima un sello, que indique con letras de otro color la calidad de cada una de estas autoridades.

## HUNGRIA.

### Semlin 15 de julio.

Todas las tropas servias se han puesto en movimiento, y càminan hácia las fronteras, à las quales se van acercando tambieu con fuerzas considerables varios baxaes turcos, y con especialidad el de Janina. Créese igualmente que el gran visir avanzará hácia esta provincia con una parte de su exército para sostener las operaciones y movimientos ofensivos de los baxaes. Los insurgentes de la Servia, por muchos esfuerzos que hagan, no pueden poner en pie un exército que pase de 300 hombres.

### AUSTRIA.

### Viena 27 de julio.

Todas las carras de Hungria abuncian las mejores disposiciones de parte de los magnates de aquel país: todos ellos manificatan el mayor zelo por el bien público, y much is han hecho refermas considerables en el estado de sus casas, a fin de poder realizar sus generosas intenciones.

La sem-na última ha salido para su destino el conde de Neipperg, que sne nombrado hace algun tiempo ministro de nuestra corte cerca de la

de Estockolmo.

Varias cartas que se han recibido de Turquia contienen algunos pormenores interesantes sobie lo ocurrido últimamente en aquel pais, y que tanto ha dado que pensar á nuestros positicos. Despues de los muchos y grandes golpes que ha ilevado la subtime Puerta, se lisonjeaba esta de que se haria una composicion entre las dos potencias, habiendo sido el gabinete de Petersburgo el que hizo las primeras propuestis. Jussuf baxa era entonces primer visir, y su exército estaba mui desalentado; sus soldados se desertaban para volverse á sus casas, y é mismo no dexaba de estar bastante inquieto sobre su suerte futura; pero hubo alguna lentitud en los principios de la neguciacion: no podian convenirse en las condiciones del armisticio, yese pasó mucho tiempo en hacer propuestas. El divan conocia mui bien el peligro de su situacion: muchas provincias estaban en una anarquía completa: los wahabiras, los beyes de Egipto y algunos baxaes amenagaban al imperio otomano; p ro sin embargo insistia el divan en que los rusos se retirasen ante todas cosas á la orista izquierda del Danubio, y evacuasen enteramente la derecha. El general ruso no queria abandonar con tanta facilidad sus conquistas, y muchas veces estuvieron à punto de romperse las negociaciones. Por último se determinó que permaneciesen los exércitos en sus respectivas posiciones, de modo que estuviesen separadas las avanzadas á un largo y determinado trecho, conviniéndose al mismo tiempo en avisar un mes antes de la renovacion de las hostilidades.

Esta tregua discutida por largo tiempo, y fundada en basas no mui seguras, fue no obstante observada por el general en gef. Kamen ki y el gran visir Jussuf-baxá: sus sucesores hallaron las cosas en este estado, y no las alteraron en nada. Entre tanto continuaban las negociaciones; pero era mui fácil prever que estas negociaciones no llegarian al fin que se habian propuesto. La Rusia, fundada en sus victorias, insistia, segun dicen, en que se le cediesen formalmente la Moldavia, la Besarabia y la Valaquia, y ademas que la Puerta renunciase à sus derechos à la Servia, y reconociese la inde-pendencia de esta provincia. El divan por su parte proponia el statu quo antes de la nueva guerra, y el gran v sir declaró que la Puerta no cedería ni una puigada de terreno, añadiendo que el imperio turco estaba dispuesto á hacer los mayores sacrifieios, y á sufrir todo quanto hubiese que sufrir, mas bien que el verse despojado de unas provincias ran hermosas. Se dice que entonces los rusos, quienes no esperabin encontrar tan grande obstinacion, y queriendo obviar el principal obstáculo de la pacificación, propusieron format de estas qua-

tro provincias dos estados independientes baxo la proteccion de la Rusia, los quales en ningun tiempo podrian reunirse al imperio; pero la Puerta desechó esta propuesta. Se asegura que ú timamente el gabinere de Petersburgo ha ofrecido à la Puerta renunciar enteramente a la Servia, con tal que se le ceda i las otras tres provincias; pero mientras se gaviaba el ti moo en negociaciones, se iba reforzindo el exército del gran visir con los nuevos cuerpos de tr pos que lleg ban continuam nie à su campo; y en tia el gran vistr se vió en disposicion de poder de larar que habia concluido el armistici), y asi lo hizo a files de mayo. Su exército se aproxîmó al Danubio; no la querido ya dar oidos à las propuestas de los rusos, y el 4 de juio se dió una accion terrible delante de Rudschuck, que yas circunstancias se han publicado ya de oficio.

### BAVIERA.

# Augsburgo 2 de agosto.

Es inaquantable el calor que se siente aqui, pues ha excedido y excede al que hace regularmente en Italia. El termómetro de Reaumur puesto al sol ayer á medio dia señalaba 35 grados; yá la sombra 28. Los pastos de las montañas se han secado enteramente de resultas del calor.

Tambien escriben de Impruck, que de alguna semanas á esta prete es insoportable el calor en los valles del Tirol, y que la sequía causa gravítimos daños á las produccimes de la tierra. Hace 4 dias que está ardiendo un bosque distante 3 leguar de Inspruck, y á pesar de quentos esfuerzos se han hecho, no se ha podido conseguir el apagarlo; pero se han tomado todas las precauciones necesarias para impedir el que se comunique á otros bosques.

## WURTEMBERG.

### Stuttgardt 1.º de agosto.

Hoi ha sido instalado con la mayor solemnidad el consejo de Estado, y todos sus miembros han prestado el correspondiente, juramento. El Rei estaba sentado en su trono, rodeado de todos los grandes oficiales, é hizo la abertura del consejo pronunciando un discurso. El secretação de Estado leyó en seguida el acta que constituia el consejo de S. M. Despues de esto se retiró todo el acompañamiento de S. M., se cerraron las puertas, y se trató de diferentes asuntos de estado.

# GRAN BRETAÑA.

## L'ondres 28 de julio.

A las observaciones que hemos hecho ya sobre la fabricación de la nueva moneda, que Mr. Perceval quiere introducir en la circulación para contrariar las operaciones del banco israelítico establecido en el cementerio de la iglesia de S. Pablo, añadiremos algunas opiniones fundadas en los escritos de un tal Juan Locke. Aunque las obras de este Juan Locke no son de moda en el dia, y aunque seguramente en punto á economía política no se puede poner á este autor en balenza ni compararle con esos grandes estadistas Mr. Croker el poeta, Mr. Perceval el fitalista, y Mr. Rose el veridico; sin embargo, como es de un color diferente,

ř.

podrá'servir para realzar el brillo de los hermosos diamantes que rodean la corona imperial de Jorge III. Pues este tal Locke, hombre ingenuo y bonazo, tuvo la simpleza de creer que una onza de plata de qualquiera moneda que se acuñe ó reduzca á moneda, no valdrá eternamente mas que otra onza de plata de igual lei, á no ser que sas cabezas de los ilustres directores del banco, ó la del suplente Birch, ó la del procurador Mr. Perceval le den un valor que no tendria si no fuese por esto. Este pobre hombre se persuadió tambien de que 16 onzas de plata no pueden representar, en el mismo parage y en el mismo tiempo, la misma qualidad de trigo, aceite ó vino que 20 ouzas de plata. Porque si se pudiera dar á 18 onzas de plata el valor de 20 onzas, tambien se pudiera dar á 10 onzas, á 5 onzas, y aun á una onza, el valor de 20 onzas. Por consiguiente, si la disminucion de la materia metálica en una pieza de moneda no disminuye su valor, una simple moneda de 3 pences, ó aun un solo penique, puede llamarse una cerona, y servir para comprar tauto pan y tanta carne como con una pieza de 5 schelines. Lo cierto es que estando el oro y la plata en dos platos opuestos de una balanza, no se puede inclinar ei uno sin hacer que suba el otro; y si el oro se reduce al valor de la plata, con 100 guineas no se podrá comprar sino lo que se compraba antes por 100 schelines.

Asi que, el primer efecto de esta medida será robar à la nacion con la moneda que nuestros ar-

tifices pondrán en circulacion.

Otra de las consequencias será que los extrangeros se lleven toda nuestra plata, y nos dexen en cambio nuestro propio cobre. Porque si a onzas de plata pasan por 3, fabricarán piezas de esta especie (como Pitt ha forjado los asignados), y recibirán aqui 3 onzas de plara por 2, hasta que no haya en la circulación mas que vuestro cobre ministerial. Luis xIV quiso hacer una tentativa semejante: mandó fabricar piezas de 4 sueldos de un valor ficticio, 15 de las quales debian componer un escudo de Francia; pero no pudo lograr el que circulasen, y se vió precisado á reducir su valor al que tenian intrinsecamente, y á causar de consiguiente la mina de los que poseian una gran cantidad de ellas. La cantidad de plata pura constituye el valor real de la moneda de plata; y si no, haced la prueba de dar al cobre las mismas marcas y la misma denominación, y ved si podeis darle tambien el mismo valor.

Esta providencia disminuirá las rentas del Rei en proparcion ignal á lo que las aumenta sobre su valor real; porque siendo el mismo el valor nominal de las entradas de la tesorería, cada comerciante subirá el precio de sus mercancias en proporcion igual á lo que el gobierno hubiere subido el valor de la plata. (Morning-chronicle.)

### Del 29.

Dowing-Street 27 de julio. El lord Liverpool ha recibido cartas del lord Wellington, cu-

yo extracto es el signiente. Quinta de S. Juan 11 de julio de 1811. "El enemigo permaneció hasta el 7 en las mis-

mas posiciones que os dixe en mi carta del 4. El 7 destacó un grueso cuerpo de caballería, con dos batallones de infantería, desde Montijo hasta el Gévora, y desde este rio hasta Villa del Rei, la

Roca y Alburquerque.

"Parece que el objeto de este movimiento era sorprehender nuestros destacamentos, que estaban por aquel lado para observar al enemigo. El mayor Cocks se retiró con todos los destacamentos hácia S. Vicente, conservando sus comunicaciones

con Aaronches y Portalegre, "El general Blake intentó, en la noche del 30, apoderarse de Niebla, donde el enemigo tenía cerca de 300 hombres de infantería. Siento tener que deciros que ha salido mal en esta operacion. Permaneció delante de la plaza hasta el 2, y despues se replegó sobre el Guadiana. El 6 del corriente dos divisiones de infantería y la caballería atravasaron el Guadiana por un puente que construyó en S. Lucas el coronel Austin para que pasase este

"La artillería se embarcó en Ayamonte, Ballesteros estaba con la vanguardia junto al rio de S. Pedro.

"La Penelope, que salió de Cádiz el 11, dice que quando se hizo á la vela habia ya llegado alli una parte de la division de Blake, y que esperaban las restantes tropas de un momento á otro."

Estado presentado al parlamento sobre el número total de billetes del banco de Inglaterra que habia en circulacion el 6 de julio de 1811.

Billetes de banco de valor de mas de cinco libras esterlinas..... 13.988710 libras. Billetes de banco de menos de cinco libras..... 7.396779. Billetes de los bancos auxi-938060. liares

Total..... 22.323540.

Suma de los billetes que estaban en circulacion el 13 de julio, esto es, 7 dias despues.

Billetes de banco de valor de mas de cinco libras...... 14.969300 libras. Billetes de banco de menos de cinco libras..... 7.588700. Billetes de bancos auxíliares. 1.007390.

Total..... 23.565390.

(Gazeta de Londres.)

De consiguiente en solos 7 dias se han puesto en circulacion 1.131750 libras esterlinas mas de las

que habia en billetes de banco.

Este solo hecho dice quanto hai que decir sobre el banco, sobre sus operaciones, sobre su estrecha union con el gobierno, sobre los auxílios que se ve precisado á dar á este, y sobre la ninguna proporcion que debe haber de aqui en adelante entre sus fondos y la cantidad de billetes que circulan, la qual cada dia irá aumentándose en razon del descrédito, que nunca podrán impedir las leyes, por mas que se empeñe en ello el gobierno.

Se sabe ya de cierto que las personas que desembarcaron últimamente en Harwich, y que se creian rusas, son polacos de distincion, que piensan viajar por Inglaterra. El aviso oficial, por decirlo asi, de su desembarco desvanece toda especie de duda que podria haber sobre el objeto de su viage; pe o no debemos o vidar que toda la Polonia está en guerra con la Inglaterra, y que sus habitantes son enemigos de la Gran Bretaña.

### REINO DE NAPOLES.

Otranto 10 de julio.

El corsario el Delfin, armado en guerra por Mr. Maxine, con 2 cañones de á 6 y 27 hombres de tripulacion, ha apresado y conducido á este puerto el corsario siciliano el Meniscales, de 4 cañones y 20 hombres de tripulacion.

El capitan Pedro Parodi, que manda el Delfin, conduxo tambien à Cotrone à principios de este mes 3 embarcaciones mercantes, que apresó el 24 de mayo último, destinadas la una à Sicilia, y otras 2 à Malta.

# Nápoles 26 de julio.

SS. MM. residen aun en el Campo de Monte, y parece que piensan dilatar su estancia alli hasta que se restablezca enteramente S. M. nuestro augusto Monarca.

Mientras que aqui nos quejábamos en estos últimos, dias de un cator excesivo, se experimentaba un frio sumamente extraordinario en la tierra de Otranto, y con especialidad en Franca-Villa, aunque está situada á una latitud mucho mas meridional que la nuestra. Una tempestad, acompañada de aguaceros y de granizo, mudó de tal modo el temple de la estacion, que los habitantes de aquel pais se vieron precisados á arrimarse á la lumbre por espacio de 3 dias para calentarse.

El domingo 21 de este mes apareció en las nubes á las diez y media de la noche un globo grandísimo de fuego, el qual desapareció inmediatamente, dirigiendose hacia el sud-este. El orizonte estuvo por un momento iluminado de una luz mui resplandeciente y viva; pero la repidez de la carrera de este meteoro no dió lugar para observarle despacio.

### IMPERIO FRANCES.

# Hamburgo 30 de julio.

Han llegado aqui Mrs. Noel y Cuvier, consejeros de la universidad imperial, con el objeto de Visitar los establecimientos de instruccion pública.

Se está trabajando con la mayor actividad en el nuevo camino que se está construyendo entre Wesel y esta ciudad. Mr. David, auditor del cons jo de Estado, ha visitado muchas veces estos trabajos, y ha quedado mui satisficho de la actividad de los operatios.

# ESPAÑA.

### Pamplona 27 de julio.

Las quadrillas de Navarra que, reforzadas con los fugitivos del derrotado exército del general Campo-Verde, componian cerca de 50 hombres de infantería y 400 de caballería, fueron batidas por el general Pannetier en los dias 23 y 24 del corriente. Espoz Mina ocupaba con todas sus fuerzas reunidas los desfiladeros que hai en las cercanías de Estella y de Arcos, y se hallaba en Sorhada quando el general Pannetier llegó a atacarle a
media noche, y ie mató ó instilizó 600 hombres,
de cogió 30 caballos y su correspondencia, y le
puso en tal situación que hubo de huir en camisa.
Han quedado heridos los gefes de quadrilla Cruchaza y Sadaba. El señor general gobernador de
la Navarra va al frente de una fuerte coluna de
tropas en seguimiento del enemigo. (Gazeta de
Zaragoza 1.º de agosto.)

# Sadaba 28 de julio.

Habiendo empleado el general Chlopiski una coluna de tropas en seguimiento de Pesoduro, lo betió completamente, y le hizo 17 prisioneros (Idem.)

# Zaragoza 31 de julio.

En celebridad de la toma de Montserrate, y con arreglo à las órdenes de S. B. el señor mariscal, general en gefe del exército de Aragon, se hizo en esta ciudad una salva de 13 cañonazos el lures 29 à las 10 de la mañana, inmediatamente que se recibió la noticia. (Idem.)

El señor comisario general de policía de la ciudad de Tortosa ha dirigido al soñor comisario de gobierno en la orilla izquierda del Ebro y del canal el oficio siguiente.

Habiéndose prendido en la madrugada de ayer por el comandante de armas de Cherta á Domitgo Adell, natural de Uildecona, y vecino de esta ciudad hasta la entrada de los exércitos de S. M. I. y R., fue á la una de la tarde del mismo dia pasado por las armas junto con un compañero suyo. El referido Adell habia sido una de las principales cabezas revolucionarias y sanguinarias, y en el dia gefe de bandidos asoladores del pais, á quien los mismos paisanos han espiado y det unciado al referido comandante, y su muerte ha tranqui izado los ánimos de esta ciudad y vecindario; lo que comunico á V. S. para que si lo tiene á bien se sirva mandar insertar en la gazeta tan importante noticia.

Dios guarde á V. S. muchos años. Tortosa á 23 de junio de 1811.

El comisario general de policia y corregidor = Boer = Señor comisario general de policía y corregidor principal de Zaragoza. (Idem.)

#### TRATROS.

En el del Príncipe, á las ocho de la noche, se representará por la compañía española la comedia en tres actos titulada la juventud de Henrique v, y la opereta la Ecclava Persiana. Actores en la comedia. Señoras Maqueda y Torres. Señores Ponce, Infantes, Avecilla, Casanova y Fabiani. Idem en la opereta. Señoras Lledó y Cabo. Señores Muñoz, Cristiani, Mas, Suarez y Casanova.

En el de la Cruz, á las cinco de la tarde, se executará la comedia heroica en tres actos del célebre Metastasio, y traducida por D. Ramon de la Cruz, titulada el triunfo de Teleisila, ó Ecio triunfante en Roma, adornada con todo su aparato teatral; y se dará fin con un gracioso baile nuevo pantomimo, compuesto por el señor Sandalio Luengo, titulado la Vieja astuta.